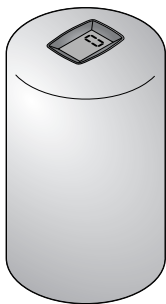




Otvírák lahví s počítadlem

cs Návod k použití



Bezpečnostní pokyny



Pozorně si přečtěte bezpečnostní pokyny a použijte tento výrobek pouze tak, jak je popsáno v tomto návodu, aby nedopatřením nedošlo k poranění nebo škodám!

Uchovejte si tento návod pro pozdější potřebu. Při předávání výrobku s ním současně předejte i tento návod.

Účel použití

Výrobek je vhodný k používání v suchých vnitřních prostorách. Výrobek je koncipován pro soukromé použití a není vhodný ke komerčním účelům.

NEBEZPEČÍ pro děti

- Výrobek není hračka. Zabraňte dětem v přístupu k výrobku.
- Obalový materiál udržujte mimo dosah dětí. Mimo jiné hrozí i nebezpečí udušení!
- Baterie mohou být v případě spolknutí životu nebezpečné.
Výrobek obsahuje knoflíkovou baterii. Dojde-li ke spolknutí knoflíkové baterie, může to vést během pouhých 2 hodin k těžkému poleptání vnitřních orgánů a ke smrti. Uchovávejte proto nové i použité baterie mimo dosah dětí. Pokud už přihrádka na baterii správně nedovírá, nesmí se výrobek dále používat a je nutno jej uchovávat mimo dosah dětí. Máte-li podezření, že došlo ke spolknutí baterie, nebo že se baterie dostala do těla nějakým jiným způsobem, okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.

VÝSTRAHA před popálením

- Pokud by baterie vytekla, zabraňte kontaktu jejího obsahu s kůží, očima a sliznicemi. Případně zasažená místa omyjte vodou a neprodleně vyhledejte lékařskou pomoc.

VÝSTRAHA před požárem/výbuchem

- Pozor! Lithiové baterie mohou v případě nesprávného vložení vybuchnout. Při vkládání proto bezpodmínečně dbejte na správnou polaritu (+/-). Používejte pouze stejný nebo rovnocenný typ baterií (viz „Technické parametry“).
- Baterie se nesmí nabíjet, rozebírat, vhadzovat do ohně ani zkratovat.

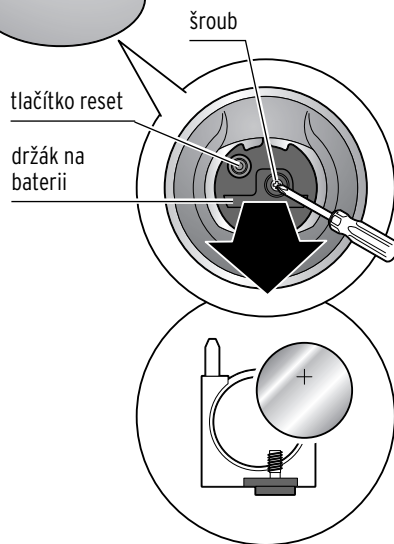
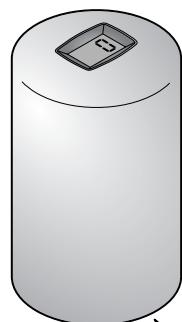
POZOR na poranění a věcné škody

- Chraňte baterie před nadměrným teplem. Baterii z výrobku vyjměte, pokud je vybitá nebo pokud nebude výrobek delší dobu používat. Zabráníte tak poškození, ke kterému by mohlo dojít, kdyby baterie vytekla.
- K čištění přístroje nepoužívejte žráviny ani agresivní nebo abrazivní čisticí prostředky.

Vložení / výměna baterie



Pokud se dotknete baterie holými rukama, mohou na kontaktech vzniknout znečištění, která mohou mít případně izolační účinek. Proto při vkládání používejte suchý měkký hadřík.



1. Vyšroubujte šroubek na držáku baterie v otvůrku. Držák baterie koousek povyskočí.
2. Držák baterie vytáhněte úzkými kleštěmi nebo podobným nástrojem.
3. Při prvním uvedení do provozu odstraňte z přihrádky na baterii izolační pásek. Ujistěte se, že je baterie vložena podle vyobrazení s kladným pólem (+) směřujícím nahoru.
4. Držák baterie znovu zasuněte do otvoru v otvůrku lahvi.
5. Držák baterie zatlačte dolů a přitom znovu zašroubujte šroubek.

Použití

- Každé otevření láhve se v displeji započítá.
- V displeji se zobrazuje počet otevřených lahví.
- Po 996 lahvích nastartuje počítadlo zase od 1.
➤ K vrácení na 0 podržte tlačítko reset cca 3 sekundy stisknuté.

Jestliže otvírák nepočítá, může to být způsobeno elektrostatickým rušením v okolí nebo slabou baterií. Změňte příp. stanoviště nebo vyměňte baterii.

Technické parametry

Model:	389 704
Baterie:	1x CR2032/3V
(testováno podle UN 38.3)	jmenovitá energie: 0,72 Wh
Okolní teplota:	+10 až +40 °C
Made exclusively for:	Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany www.tchibo.cz

Za účelem vylepšování výrobku si vyhrazujeme právo technických a vzhledových změn.



Likvidace

Výrobek, jeho obal a baterie, které jsou součástí balení, byly vyrobeny z cenných recyklovatelných materiálů. Recyklace snižuje množství odpadu a chrání životní prostředí.

Obal roztříďte a zlikvidujte. Využijte místních možností ke sběru papíru, lepenky a lehkých obalů.



Přístroje označené tímto symbolem se nesmí vyhazovat do domovního odpadu!



Staré přístroje jste ze zákona povinni likvidovat odděleně od domovního odpadu. Informace o sběrných místech, na kterých bezplatně přijímají staré přístroje, získáte u obecní nebo městské správy.



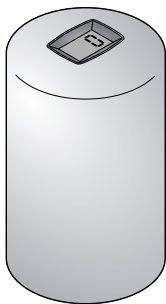
Baterie a akumulátory nepatří do domovního odpadu!

Vybité baterie a akumulátory jste ze zákona povinni odevzdávat ve sběrně určené obecní nebo městskou správou nebo ve specializované prodejně, ve které se prodávají baterie.



Otwieracz do butelek z licznikiem

pl Instrukcja obsługi



Wskazówki bezpieczeństwa



Należy dokładnie przeczytać wskazówki bezpieczeństwa i używać produktu wyłącznie w zgodzie z opisem w tej instrukcji obsługi, aby uniknąć obrażeń ciała lub uszkodzeń sprzętu. Zachować instrukcję do późniejszego wykorzystania. W razie zmiany właściciela produktu należy przekazać również tę instrukcję.

Przeznaczenie

Produkt przeznaczony jest do użytkowania w suchych pomieszczeniach. Produkt zaprojektowano do użytku prywatnego i nie nadaje się do zastosowań komercyjnych.

NIEBEZPIECZEŃSTWO – zagrożenie dla dzieci

- Produkt nie jest zabawką. Dzieci nie mogą mieć do niego dostępu.
- Materiały opakowaniowe trzymać z dala od dzieci. Istnieje m.in. niebezpieczeństwo uduszenia!
- Połknięcie baterii może być śmiertelnie niebezpieczne. Produkt jest wyposażony w baterię guzikową. Połknięcie baterii guzikowej może w ciągu jedynie 2 godzin doprowadzić do ciężkich (chemicznych) poparzeń wewnętrznych i do śmierci. Dlatego zarówno nowe, jak i zużyte baterie należy przechowywać poza zasięgiem dzieci. Jeżeli komora baterii nie zamyka się prawidłowo, nie wolno kontynuować użytkowania produktu i należy trzymać go z dala od dzieci. W razie przypuszczenia, że bateria została połknięta lub dostała się do organizmu w inny sposób, należy natychmiast zasięgnąć pomocy lekarskiej.

OSTRZEŻENIE przed oparzeniami

- W przypadku wycieku z baterii należy unikać kontaktu ze skórą, oczami i śluzówkami. W razie potrzeby należy opłukać miejsca kontaktu wodą i natychmiast udać się do lekarza.

OSTRZEŻENIE przed pożarem/wybuchem

- Uwaga! Baterie litowe mogą wybuchnąć, jeśli zostaną nieprawidłowo włożone. Dlatego podczas wkładania baterii należy koniecznie zwrócić uwagę na właściwe ułożenie biegunów (+/-). Na wymianę należy stosować tylko baterie tego samego lub równoważnego typu (patrz rozdział „Dane techniczne”).
- Baterii nie wolno ładować, rozbierać na części, wrzucać do ognia ani zwierzać.

UWAGA – ryzyko odniesienia obrażeń ciała i szkód materialnych

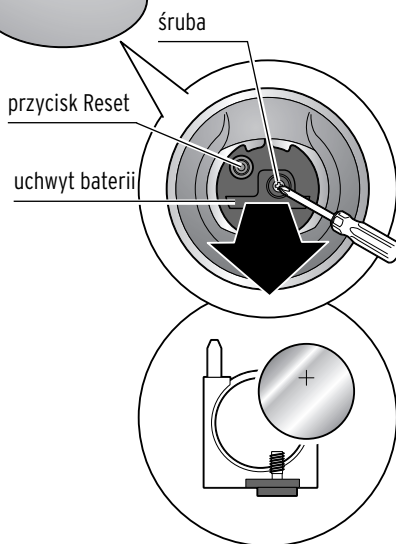
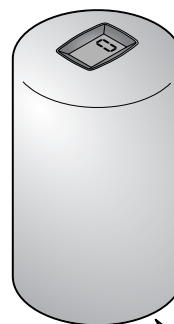
- Chronić baterie przed nadmiernym działaniem ciepła. Baterię należy wyjąć z produktu, gdy jest zużyta lub gdy produkt nie będzie przez dłuższy czas używany. Dzięki temu można uniknąć szkód, które mogą powstać wskutek wycieku elektrolitu.
- Do czyszczenia nie należy używać silnych chemikaliów ani agresywnych lub rysujących powierzchnię środków czyszczących.

Wkładanie/wymiana baterii



Dotknięcie bateriami gołymi rękoma może spowodować powstanie zanieczyszczeń na stykach i mieć działanie

izolujące. Dlatego podczas wkładania baterii należy ją chwytać przez suchą, miękką ściereczkę.



1. Wykręcić śrubę uchwytu baterii otwieracza do butelek. Uchwyt baterii nieco się wysunie.
2. Wyciągnąć uchwyt baterii przy użyciu wąskich cząstków lub podobnego narzędzia.
3. Przed pierwszym uruchomieniem wyciągnąć pasek izolujący z komory baterii. Upewnić się, że bateria jest włożona biegunem dodatnim ku górze (+), zgodnie z rysunkiem.

4. Ponownie wsunąć uchwyt baterii do otworu w otwieraczu do butelek.
5. Przykręcić śrubę, dociskając uchwyt baterii.

Obsługa

- Każdorazowe otwarcie butelki zostanie doliczone na wyświetlaczu licznika.
- Na wyświetlaczu pojawia się liczba otwartych butelek.
- Po dotarciu do 996 butelek liczenie rozpocznie się ponownie od 1.

- ▷ Aby zresetować licznik do 0, przytrzymać wciśnięty przycisk Reset przez ok. 3 sekundy.

Jeśli otwieracz nie nalicza kolejnych butelek, może to wynikać z zakłóceń elektrostatycznych w otoczeniu lub konieczności wymiany baterii. W razie potrzeby zmienić położenie lub baterię.

Dane techniczne

Model: 389 704

Baterie: 1x CR2032 / 3 V
(przebadano zgodnie z UN 38.3)

Energia znamionowa: 0,72 Wh

Temperatura otoczenia: od +10°C do +40°C

Made exclusively for:

Tchibo GmbH, Überseering 18,
22297 Hamburg, Germany,
www.tchibo.pl

W ramach doskonalenia produktu zastrzegamy sobie prawo do wprowadzania zmian w jego konstrukcji i wyglądzie.



Usuwanie odpadów

Produkt, jego opakowanie oraz dołączone w komplecie baterie zawierają wartościowe materiały, które powinny zostać przekazane do ponownego wykorzystania. Ponowne przetwarzanie odpadów powoduje zmniejszenie ich ilości i przyczynia się do ochrony środowiska naturalnego.

Opakowanie należy usunąć zgodnie z zasadami segregacji odpadów. Należy wykorzystać lokalne możliwości oddzielnego zbierania papieru, tektury oraz opakowań lekkich.



Urządzenia, które zostały oznaczone tym symbolem, nie mogą być wrzucane do zwykłych pojemników na odpady domowe!

Użytkownik jest ustawowo zobowiązany do usuwania zużytego sprzętu oddzielnie od odpadów domowych. Informacji na temat punktów zbiórki bezpłatnie przyjmujących zużyty sprzęt udzieli Państwu administracja samorządowa.



Baterii ani akumulatorów nie wolno usuwać jako zwykłych odpadów domowych!

Użytkownik jest ustawowo zobligowany do tego, aby przekazywać zużyte baterie i akumulatory do gminnych bądź miejskich punktów zbiórki lub usuwać do specjalnych pojemników, udostępnionych w sklepach handlujących bateriami.